

B"H

# **The Two Ingredients to Preserve Judaism**

**Rabbi JB Soloveitchik and the Lubavitcher Rebbe on the Two Layers  
Covering the Tabernacle**

By Rabbi Y.Y. Jacobson

~~~

Dedicated in honor of

**Eda Schottenstein**

with much appreciation and respect

By her husband

**David Schottenstein**

~~~

## **1. Class Description:**

In this week's Torah Portion, *Bamidbar*, we read about the different families of the *Kohanim*, the priests, and their responsibilities and functions within the *Mishkan*, the Tabernacle, and particularly their respective duties when dismantling and transporting the *Mishkan* from one location to another. The beams had to be disconnected, the roofs of hide had to be folded, and the vessels had to be covered.

We will analyze the spiritual meaning and significance of two of the most unique materials used in the *Mishkan*: The skin of the mysterious multi-colored *Tachash*, which, extinct today, was created exclusively to be used in the construction of the *Mishkan*, and the *Tcheiles*, which was an un-fading turquoise-dyed wool.

These two materials were used to cover and wrap up the holiest vessels and items of the *Mishkan*, and only then were they able to be relocated and accompany the Jewish people in their journeys through the desert.

The Jew is the eternal wanderer. Today, as much as ever, as we continue our journey and our passage through history, we must ensure that we are taking the necessary precautions, that we are wrapping ourselves with the two essential coverings, which will enable us to lead and not follow, to inspire and not assimilate, to survive, and even thrive, in the vast desert.

This class will examine the two alternative interpretations and philosophies presented by Rabbi Yosef Dov Soloveitchik and the Lubavitcher Rebbe, of righteous memory.

## 2. Sources:

## מקורות:

<p><b>1. Numbers</b> Chapter 4, Verses 17-20</p> <p>17. The Lord spoke to Moses and Aaron saying:</p> <p>18. Do not cause the tribe of the families of Kohath to be cut off from among the Levies.</p> <p>19. Do this for them, so they should live and not die, when they approach the Holy of Holies. Aaron and his sons shall first come and appoint each man individually to his task and his load.</p> <p>20. They shall not come in to see when the holy [vessels] are being wrapped up, lest they die.</p>	<p><b>א. במדבר</b> פרק ד</p> <p>(יז) וַיְדַבֵּר ה' אֶל מֹשֶׁה וְאֶל אַהֲרֹן לֵאמֹר:</p> <p>(יח) אַל תִּכְרִיתוּ אֶת שִׁבְט מִשְׁפַּחַת הַקֹּהֲנִי מִתּוֹךְ הַלְוִיִּם:</p> <p>(יט) וְזֹאת עֲשׂוּ לָהֶם וְחִיו וְלֹא יָמָתוּ בְּגִשְׁתֶּם אֶת קֹדֶשׁ הַקֹּדְשִׁים אַהֲרֹן וּבָנָיו יָבִיאוּ וְשָׂמוּ אוֹתָם אִישׁ אִישׁ עַל עֲבֹדָתוֹ וְאֶל מִשְׁאוֹ:</p> <p>(כ) וְלֹא יָבִיאוּ לִרְאוֹת כִּבְלַע אֶת הַקֹּדֶשׁ וּמָתוּ:</p>
<p><b>2. Numbers</b> Chapter 4, Verses 4-6</p> <p>4. The following is the service of the sons of Kehos in the Tent of Meeting-the Holy of Holies.</p> <p>5. When the camp is about to travel, Aaron and his sons shall come and take down the dividing screen; with it, they shall cover the Ark of the Testimony.</p> <p>6. They shall place upon it a covering of <i>tachash</i> skin and on top of that they shall spread a cloth of pure blue wool. Then they shall put its poles in place.</p>	<p><b>ב. במדבר</b> פרק ד</p> <p>(ד) זֹאת עֲבֹדַת בְּנֵי קֹהֵת בְּאֹהֶל מוֹעֵד קֹדֶשׁ הַקֹּדְשִׁים:</p> <p>(ה) וַיָּבֵא אַהֲרֹן וּבָנָיו בְּנִסְעַת הַמַּחֲנֶה וַהֲוֹרְדוּ אֶת פְּרֹכֶת הַמָּסָךְ וְכִסּוּ בָּהּ אֶת אֲרוֹן הָעֵדוּת:</p> <p>(ו) וְנָתְנוּ עָלָיו כְּסוּי עוֹר תַּחֲשׁ וּפְרָשׁוּ בְּגַד כְּלִיל תִּכְלִית מְלֻמְעָלָה וְשָׂמוּ בְּדָיו:</p>
<p><b>3. Babylonian Talmud</b> Shabbos 28a</p> <p>R. Yosef said: That is why <i>tachash</i> is translated [by Onkelos] "sas-gavna," because it rejoices (<i>sas</i>) in its many colors (<i>gavna</i>).</p>	<p><b>ג. תלמוד בבלי</b> מסכת שבת דף כח עמוד א</p> <p>אמר רב יוסף: אי הכי היינו דמתרגמינן ססגונא - ששש בגוונין הרבה.</p>

<p><b>4. Maimonides</b> Laws of Tzitzis, Chapter 2</p> <p>The <i>tcheiles</i>--turquoise--that the Torah speaks of is wool dyed bright blue, which is the same shade of blue as the purest color of the sky. The <i>tcheiles</i> of <i>tzitzis</i> must be dyed in a certain traditional way which causes it to always retain its beauty, and its color never fades. If it is not dyed this way, even if its color matches the color of the sky, it is unfit for <i>tzitzis</i>.</p>	<p><b>ד. רמב"ם</b> הלכות ציצית, פרק ב</p> <p>תכלת האמורה בתורה בכל מקום היא הצמר הצבוע כפתוך שבכחול, וזו היא דמות הרקיע הנראית לעין השמש בטהרו של רקיע, והתכלת האמורה בציצית צריך שתהיה צביעתה צביעה ידועה שעומדת ביופיה ולא תשתנה.</p>
<p><b>5. Babylonian Talmud</b> Menachos 42b</p> <p>R. Isaac the son of R. Judah used to test [the authenticity of <i>tcheiles</i>] like this: He used to mix together liquid alum, juice of fenugreek, and forty-day old urine, and soak [the blue thread] in it overnight until the morning; if the color faded it is invalid, but if not, it is valid.</p> <p>Moreover, R. Adda stated the following test before Raba in the name of R. 'Avira: One should take a piece of hard leavened dough of barley meal and bake it with [the blue thread] inside. If the color improved, it is valid, but if it deteriorated, it is invalid.</p>	<p><b>ה. תלמוד בבלי</b> מסכת מנחות, דף מב עמוד ב</p> <p>ותכלת אין לה בדיקה? והא רב יצחק בריה דרב יהודה בדיק ליה, (סיי בגשם) מייתי מגביא גילא ומיא דשבילתא ומימי רגלים בן ארבעים יום, ותרי לה בגווייהו מאורתא ועד לצפרא, איפרד חזותיה - פסולה, לא איפרד חזותיה - כשרה.</p> <p>ורב אדא קמיה דרבא משמיה דרב עורא אמר: מייתי חמירא ארכסא דשערי ואפיא לה בגווייה, אישתנאי למעליותא - כשרה, לגריעותא - פסולה, וסימניך: שינוי שקר, שינוי אמת!</p>
<p><b>6. Book of Ruth</b> Chapter 1</p> <p>16. And Ruth said, "Do not entreat me to leave you, to return from following you, for wherever you go, I will go, and wherever you lodge, I will lodge; your people shall be my people and your God my God.</p> <p>17. Where you die, I will die, and there I will be buried. So may the Lord do to me and so may He continue, if anything but death separate me and you."</p> <p>18. And she saw that she was determined to go with her; so she stopped speaking to her.</p>	<p><b>ו. רות</b> פרק א</p> <p>(טז) ותאמר רות אל תפגעני בי לעזבך לשוב מאחריך כי אל אשר תלכי אלך ובאשר תליני אלן עמך עמי ואלקיך אלקי:</p> <p>(יז) באשר תמותי אמות ושם אקבר כה יעשה ה' לי וכה יסיף כי המות יפריד ביני ובייך:</p> <p>(יח) ותראה כי מתאמצת היא ללכת אתה ותחדל לדבר אליה:</p>

<p><b>7. Babylonian Talmud</b> <b>Yevamos 47b</b></p> <p>R. Elazar said: What is meant by the verse "<i>She [Naomi] saw that she [Ruth] was determined to go with her; so she stopped speaking to her</i>"? (Ruth 1:18)</p> <p>Naomi said, "We [Jews] are prohibited from seclusion with stranger," and Ruth replied "<i>Wherever you lodge, I will lodge.</i>"</p> <p>"We are prohibited from exiting the boundaries of Shabbos!" And Ruth replied, "<i>Wherever you go, I will go.</i>"</p> <p>"We are bound by 613 commandments!" "<i>Your people shall be my people.</i>"</p> <p>"We are forbidden to worship idolatry!" "<i>Your God is my God.</i>"</p> <p>"Our courts mete out four methods of capital punishment!" "<i>Where you die, I will die.</i>"</p> <p>"There are two types of graves assigned by the court!" "<i>And there I will be buried.</i>"</p> <p>Immediately, "<i>She saw that she was determined to go with her; so she stopped speaking to her.</i>"</p>	<p><b>ז. תלמוד בבלי</b> <b>מסכת יבמות דף מז עמוד ב</b></p> <p>אמר רבי אלעזר, מאי קראה דכתיב "ותרא כי מתאמצת היא ללכת אתה ותחדל לדבר אליה?"</p> <p>אמרה לה: אסיר לן יחוד! באשר תליני אליו. אסור לן תחום שבת! באשר תלכי אלך. מפקדינן אתרי"ג מצות! עמד עמי. אסור לן עי"ז! ואלהיך אלהי. ארבעה מיתות נמסרו לב"ד! באשר תמותי אמות. שני קברים נמסרים לב"ד! ושם אקבר.</p> <p>מיד, ותרא כי מתאמצת היא ללכת אתה ותחדל לדבר אליה.</p>
<p><b>8. Babylonian Talmud</b> <b>Bechoros 5a</b></p> <p>The Roman general Kontrokos questioned R. Johanan b. Zakkai: "With reference to the collection of the money, you count two hundred and one kikkar, and eleven maneh... Whereas when the money was given, you find only one hundred kikkar, for it is written: And the hundred talents of silver were for casting, etc.! Was Moses your teacher either a thief or a swindler or else a bad arithmetician? He gave a half, took a half, and did not [even] return a complete half?"</p> <p>He replied to him: 'Moses our teacher was a trustworthy treasurer and a good arithmetician... Scripture writes (Exodus 38): And of the thousand seven hundred seventy and five shekels he made hooks for the pillars and recorded them only in Units [of shekels].</p> <p><b>Rashi</b></p> <p>Even though the verse states explicitly "From the one-thousand-seven-hundred-and-seventy-five shekel he made hooks" showing clearly that Moses returned more than half, the general did not mention this verse, because he intended only to antagonize.</p>	<p><b>ח. תלמוד בבלי</b> <b>מסכת בכורות דף ה עמוד א</b></p> <p>שאל קונטרוקוס השר את רבן יוחנן בן זכאי: ...בגיבוי כסף אתה מוצא מאתים ואחת ככר ואחת עשרה מנה, דכתיב: (שמות ל"ח) בקע לגלגלת מחצית השקל בשקל הקדש וגוי, ובנתינת הכסף אתה מוצא מאת ככר, דכתיב: (שמות ל"ח) ויהי מאת ככר הכסף לצקת וגוי. משה רבכם גנב היה, או קוביוסטוס היה, או אינו בקי בחשבונות! נתן מחצה ונטל מחצה, ומחצה שלם לא החזיר!</p> <p>אמר לו: משה רבינו גיזבר נאמן היה, ובקי בחשבונות היה... (שמות ל"ח) ואת האלף ושבע מאות וחמשה ושבעים עשה ווים לעמודים.</p> <p><b>רש"י</b></p> <p>ואע"ג דכתיב (שמות לח) ואת האלף ושבע מאות וחמשה ושבעים עשה ווים אלמא דיותר ממחצה החזיר, אותו פסוק לא הזכיר אותו השר שמתכוין היה לקנטרו בדברים.</p>

<p><b>9. Yalkut Shimoni</b> Pekudei, 415</p> <p>Moses forgot about the one thousand seven hundred and seventy five shekel that he used to make the hooks for the pillars. He sat confused until G-d enlightened his eyes, and he noticed those hooks, sparkling like the stars of the night...</p>	<p><b>ט. ילקוט שמעוני</b> פקודי, תטו</p> <p>שכח אלף ושבע מאות וחמשה שבעים שקל שעשה וויים לעמודים. התחיל יושב ותמה עד שהאיר הקב"ה את עיניו וראה אותם ויין לעמודים, שהיו מאירים ככוכבים בלילה...</p>
<p><b>10. Zechariah</b> Chapter 3</p> <p>7. So said the Lord of Hosts: If you walk in My ways, and if you keep My charge, you, too, shall judge My house, and you, too, shall guard My courtyards, and I will make you a "walker" among these who can only stand by.</p>	<p><b>י. זכריה</b> פרק ג</p> <p>(ז) כֹּה אָמַר ה' צְבָא־וּת אִם בְּדַרְכֵי תֵלֵךְ וְאִם אֶת מִשְׁמֶרְתִּי תִשְׁמֹר וְגַם אֶתְּהָ תִדְיִן אֶת בֵּיתִי וְגַם תִּשְׁמֹר אֶת חֲצָרֵי וְנִתְתִּי לְךָ מֵהַלְכִים בֵּין הָעֹמְדִים הָאֵלֶּה:</p>

### מקורות להשיעור:

- א. דרשה, שבועות תשט"ז, מאת הגאון רב יוסף דוב סולובייצ'יק  
 ב. שיחת שבת פרשת במדבר תשכ"ה, מאת כ"ק אדמו"ר מליובאוויטש

### 3. Questions and Exercises

1. Why did the sacred items of the Tabernacle have to be covered with the two distinct layers of turquoise wool and *tachash* skin?
2. How do you deal with people and Jews who are very different from yourself? How do you handle diversity?
3. What are the two ingredients necessary to preserve Judaism and "transport" the Torah throughout the generations?
4. What are the two layers eclipsing the soul? What is their purpose?
5. What are the greatest blockages in your life?
6. Have you ever accessed your soul?